

Anleitung: Ölkühlerschutz
BMW K 1200 GT

Instruction: Oil cooler guard
BMW K 1200 GT

Lieferumfang:

Contents:

1x Ölkühlerschutz vormontiert
2x Schraube LiKo M5x14

1 x oil cooler guard, preassembled
2 x button head bolt M5x14

Achtung! Wichtige Hinweise

Attention: important tips, explanations

Alle Schraubverbindungen nach 50Km prüfen und nachziehen falls erforderlich!

Check all bolted connections after 50 km and tighten if necessary.

Achten Sie darauf, dass der Kühlerschutz nicht zu sehr verschmutzt, da sonst der nötige Luftdurchlass nicht mehr gewährleistet ist.

Make sure that the oil cooler guard does not become excessively soiled as this can restrict the necessary airflow.



Montage:

Assembly:

1.) Entfernen Sie die in Bild 1 bezeichneten Schrauben. Nehmen Sie die Kunststoffverkleidung ab.

1.) Remove the bolts indicated in Fig. 1. Remove the plastic fairing.

2.) Drehen Sie die original Schrauben, welche in Bild 2 bezeichnet sind heraus. Setzen Sie den Kühlerschutz von rechts unten (von vorn gesehen) ein und fädeln Sie ihn so ein, dass die zwei oberen Laschen an den Schraubenlöchern anliegen.

2.) Remove the original bolts as indicated in Fig. 2. Insert the oil cooler guard from the bottom right (as seen from the front) and manoeuvre it into position with the two upper tabs at the holes for the bolts. (CAUTION: Take care not to scratch the fairing. You may need to push back the intake fitting in order to insert the oil cooler guard.)

(VORSICHT! Achten Sie darauf, dass Sie sich die Verkleidungsteile nicht verkratzen. Es kann sein, dass sie den Ansaugstutzen ein wenig wegdrücken müssen, um den Kühlerschutz einsetzen zu können.)

3.) Schrauben Sie den Kühlerschutz mit den im Lieferumfang enthaltenen Schrauben an den zwei in Bild 2 bezeichneten Schraubenpunkten mit einem max. Drehmoment von 5Nm fest.

3.) Secure the oil cooler guard with the supplied bolts at the two bolting points indicated in Fig. 2, tightening them to a maximum torque of 5 Nm.



4.) Montieren Sie die Kunststoffverkleidung wieder in umgekehrter Reihenfolge der Demontage.

4.) Refit the plastic fairing in the reverse order of disassembly.



5.) Überprüfen Sie alle von Ihnen an- oder umgebauten Teile auf korrekten, festen Sitz und korrekte Funktion.

5.) Check that all parts you have fitted or changed are securely mounted in the correct position and working properly.